



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA - RAČA

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva MČ Bratislava - Rača
dňa 31. 3. 2015

7

Návrh na schválenie dotácií v zmysle VZN č. 4/2011 – kultúra

Predkladateľ:

Ing. Jana Pešková
prednostka

Materiál obsahuje:

1. Návrh uznesenia MZ MČ
2. Uznesenie MR MZ MČ
Bratislava - Rača
3. Dôvodová správa
4. Materiál
5. Stanoviská stálych komisií

Zodpovedný:

Ing. Tatiana Ratkovská
vedúca oddelenia pre sociálne veci, kultúru a šport

Spracovateľ:

Bc. Dana Kramplová
referent kultúry

marec 2015

1.

Návrh uznesenia

Miestne zastupiteľstvo MČ Bratislava – Rača po prerokovaní materiálu

schvaľuje

dotáciu pre nasledovné organizácie:

Bratislavské združenie country a dobových tancov – Saltarello vo výške	400,00 €
Vienok, občianske vo výške	400,00 €
ART VILLA RAČA , občianske združenie vo výške	400,00 €
Klub železničnej nostalgie Bratislava východ vo výške	525,00 €
Združenie priateľov tanca H & T, združenie občanov vo výške	900,00 €
Hudbou k srdcu, občianske združenie vo výške	900,00 €

2.

Uznesenie Miestnej rady MZ MČ Bratislava - Rača

Miestna rada MZ MČ Bratislava – Rača po prerokovaní materiálu

odporúča

a) starostovi MČ Bratislava – Rača schváliť dotáciu pre nasledovné organizácie:

1) Slovenský zväz záhradkárov, občianske združenie vo výške	200,00 €
2) Kresťanský zbor, cirkevná organizácia vo výške	200,00 €
3) Dobrovoľný hasičský zbor, občianske združenie vo výške	100,00 €
4) Varianty, občianske združenie vo výške	100,00 €

b) MZ MČ Bratislava - Rača schváliť dotáciu pre nasledovné organizácie:

1) Bratislavské združenie country a dobových tancov – Saltarello vo výške	400,00 €
2) Vienok, občianske vo výške	400,00 €
3) ART VILLA RAČA , občianske združenie vo výške	400,00 €
4) Klub železničnej nostalgie Bratislava východ vo výške	525,00 €
5) Združenie priateľov tanca H & T, združenie občanov vo výške	900,00 €
6) Hudbou k srdcu, občianske združenie vo výške	900,00 €

3. Dôvodová správa

Predkladatelia projektov predložili žiadosti v oblasti kultúry v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Bratislava - Rača č. 4/ 2011 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom. Podmienky, ktoré stanovuje VZN splnili a nemajú žiadne záväzky po lehote splatnosti voči Mestskej časti Bratislava – Rača.

Na dotácie v oblasti kultúry bolo v rozpočte MČ Bratislava - Rača na rok 2015 vyčlenených **5.500 €**. Podľa platného VZN č. 4/2011 môžu byť v prvom termíne pridelené dotácie vo výške **4.125 €**, t. j. **75 %** z celkovej sumy. Jednej organizácii v jednom roku môže byť pridelených maximálne 30% z celkovej sumy vyčlenej v rozpočte na dotácie pre jednotlivé oblasti, čo predstavuje **1.650,- €**.

Žiadosť o dotáciu Račianskeho vinohradníckeho spolku so sídlom na Alstrovej 249 v Bratislave bola na návrh poslancov presunutá do Komisie výstavby, územného rozvoja, dopravy, životného prostredia a verejného poriadku.

Všetky žiadosti spĺňajú ustanovenia VZN č. 4/2011 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom a všetci žiadatelia majú voči MČ vyrovnané pohľadávky do lehoty splatnosti.

Funkčná klasifikácia: **08 20** Ekonomická klasifikácia: **642 002**

4. Materiál

A

Predkladateľ: Bratislavské združenie country a dobových tancov – Saltarello, občianske združenie

Sídlo organizácie: Bulharská 60, 82104 Bratislava

Štatutárny zástupca: Mgr. Adriána Klemanová,

Názov projektu: Profilový program k 15. výročiu detského súboru Butterfly Bratislava - Rača

Projekt doručený dňa: 16.1.2015

Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: nebola pridelená dotácia

Bratislavské združenie country a dobových tancov – Saltarello, je dobrovoľná organizácia s cieľom organizovať a vykonávať činnosť súvisiacu s tanečnou produkciou vo všetkých štýloch tanca vo vnútri členstva ako aj pre verejnosť. V súčasnosti tu v troch vekových kategóriách od 4 – 16 rokov tancuje vyše 50 detí z Rače, Vajnora a Nového Mesta. Za 15 rokov existencie vyrástlo v súbore niekoľko stoviek úspešných a kultúrnych mladých ľudí. Združenie v minulosti vystupovalo na Country báľe, podujatí Račania Račanom, MDD.

Opis projektu: Príprava programu, v ktorom sa predstaví pôvodný a súčasný repertoár, zahŕňa nácvik choreografií, obnova a doplnenie kostýmov, rekvizít a spracovanie hudobných podkladov. Vyžaduje sa nákup materiálu na obnovu a výrobu nových kostýmov, rekvizít a kostýmových doplnkov, ako aj výdavky za služby spojené s výrobou kostýmov, tvorbou a úpravou hudby a tvorbou choreografií. Výdavky za služby ubytovacieho zariadenia a výdavky za prepravu osôb – detí. Nákup spomienkových predmetov, tlač pozvánok a bulletinu.

Požadovaný účel: Nákup materiálu na obnovu a výrobu nových kostýmov, rekvizít a kostýmových doplnkov, aj výdavky za služby spojené s výrobou kostýmov, s tvorbou a úpravou hudby, tvorbou choreografie, výdavky za služby ubytovacieho zariadenia a za prepravu detí. Nákup spomienkových predmetov, tlač pozvánok a bulletinu.

Začiatok projektu: január 2015

Koniec projektu: 15.5. 2015

Miesto realizácie projektu: Bratislava

Celkový rozpočet projektu: **3.450 €**

Požadovaná výška dotácie: **1.050 €**

Odporúčaná výška dotácie: 400 €

Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača: r. 2009 spolu 1.200 € na projekt Program sezóna 09/10

Iné zdroje financovania projektu: dobrovoľní prispievatelia, príspevky 2 % z daní, Hl. mesto SR, vlastné zdroje

B

Predkladateľ: Vienok - občianske združenie

Sídlo organizácie: Račianska 53, 831 02 Bratislava

Štatutárny zástupca: Mgr. Dana Blahová

Názov projektu: Vienok a jeho priatelia – celovečerný program

Projekt doručený dňa: 23.2.2015

Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: 660 € účasť na medzinárodnom folklórnom festivale Podlaskie Spotkania v Poľsku a na medzinárodný festival Gazi-Baba v Macedónsku.

Detský folklórny súbor Vienok vznikol v roku 1968. Vo svojej činnosti sa zameriava na zmysluplné a efektívne využitie voľného času detí a mládeže, smerujúce ku komplexnej múzickej výchove a prezentácii slovenského tradičného umenia doma i v zahraničí.

Opis projektu: Súbor Vienok už vyše 45 rokov združuje deti a mládež vo veku od 5 do 18 rokov, už druhý rok pôsobí v miestnej časti Rača a tak sa stal súčasťou tejto lokality. Dlhé roky spolupracuje s MČ Rača a vystupuje na kultúrno-spoločenských aktivitách Rače. Deti z Rače a Krasňan tak zmysluplne trávia svoj voľný čas a pod vedením skúsených pedagógov sa učia spoznávať kultúrne tradície nášho ľudu. Výsledky svojej práce prezentujú pred širokou verejnosťou a rodičmi v každoročne zorganizovanom celovečernom programe.

Požadovaný účel: nové kroje pre nové choreografie, ľudovú hudbu a technické zabezpečenie predstavenia.

Začiatok projektu: máj 2015

Koniec projektu: 30.5.2015

Miesto realizácie projektu: Bratislava – DK Zrkadlový háj

Celkový rozpočet projektu: **1.500 €**

Požadovaná výška dotácie: **700 €**

Odporúčaná výška dotácie: 400 €

Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača: v roku 2014 dostali a vyúčtovali 660 €

Iné zdroje financovania projektu: žiadateľ

C

Predkladateľ: ART VILLA RAČA – občianske združenie

Sídlo organizácie: Stolárska 23, 831 06 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Peter Hargaš
Názov projektu: Umelecké sympóziu ART RAČA 2015
Projekt doručený dňa: 25.2.2015
Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: 200 € - usporiadanie sympózia

ART VILLA RAČA je združenie výtvarníkov, ktoré organizovalo aj v minulom roku umelecké sympóziu. Je určené pre odbornú a laickú verejnosť, kde sa vytvára možnosť návštevy umelcov pri tvorbe a oboznámiť sa s ich tvorbou a názormi.

Opis projektu: Úlohou projektu je oboznámiť odbornú a laickú verejnosť v Rači s umeleckou tvorbou výtvarníkov z Rače a ich hostí. Účelom sympózia je tvorba v oblasti maľby a sochárstva a porovnanie trendov vývoja súčasného výtvarného umenia. Pre mladých umelcov sa otvára možnosť získať skúsenosti pre ďalší vývoj ich tvorby. Postupy a techniky, ktoré sú charakteristické pre jednotlivých výtvarníkov zúčastnených na projekte bude možné sledovať počas celého sympózia, pretože umelci budú tvoriť verejne.

Požadovaný účel: organizačné zabezpečenie umeleckého sympózia – náklady spojené so stravou a ubytovaním

Začiatok projektu: 7.9.2015
Koniec projektu: 12.9.2015
Miesto realizácie projektu: Bratislava – NKD Rača Stará lisovňa
Celkový rozpočet projektu: **1.160 €**
Požadovaná výška dotácie: **800 €**
Odporúčaná výška dotácie: 400 €

Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača: 200 € v roku 2014

Iné zdroje financovania projektu: vlastné zdroje, sponzori

D

Predkladateľ: Klub železničnej nostalgie Bratislava východ , občianske združenie

Sídlo organizácie: Piešťanská č. 1207/51, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
Štatutárny zástupca: Mgr. Peter Kallo, predseda občianskeho združenia
Názov projektu: Deti a železnica
Projekt doručený dňa: 16.2.2015
Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: nebola pridelená dotácia

Klub železničnej nostalgie Bratislava východ je občianske združenie, ktoré si vytýčilo za cieľovú skupinu mládež a dorast, pre ktorú chce zaviesť pravidlá a program na trávenie voľného času. Hlavným poslaním je motivovať a zapojiť deti do projektu, aby pomáhali zachrániť železničnú históriu a súčasne rozvíjať ich vedomosti a praktické zručnosti.

Opis projektu: Projekt je zameraný na deti a mládež zaujímavú sa o železničnú históriu, pričom hlavným prostriedkom projektu je samotná oprava parného rýchlikového rušňa 387.017 Mikádo do prevádzkového stavu. Cieľom projektu je priblížiť záujemcom železniciu

v širšom, ale i v užšom rozsahu, pričom teoretické znalosti, ktoré sa naučia vďaka prednášaniam, si môžu i prakticky overiť. Stretnutia ponúkajú možnosti navštíviť železničnú technickú knižnicu, archív, ale i ohmatať si predmety súvisiace s každodennou prevádzkou parnej lokomotívy, obsluhou, prevádzkou a údržbou historických koľajových vozidiel a tratí. Najatraktívnejšou aktivitou je samozrejme jazda na historických drezinách. Taktiež veľkým dobrodružstvom pre deti je možnosť asistencie pri organizovaní verejných akcií, ktoré občianske združenie Klub železničnej nostalgie Bratislava východ každoročne organizuje.

Požadovaný účel: reštaurovanie a údržba vybraných historických koľajových vozidiel a nákup potrebných farieb, náklady spojené s nákupom pohonných hmôt pre motorové dreziny, ako aj náklady na zabezpečenie propagačného materiálu o aktivitách v železničnom múzeu, ktoré naše občianske združenie organizuje.

Začiatok projektu: 11.3.2015
Koniec projektu: 10.10. 2015
Miesto realizácie projektu: Bratislava
Celkový rozpočet projektu: **1.570 €**
Požadovaná výška dotácie: **750 €**
Odporúčaná výška dotácie: 525 €
Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača: doteraz neboli pridelené.
Iné zdroje financovania projektu: neuvádzajú

E

Predkladateľ: Združenie priateľov tanca H & T – združenie občanov

Sídlo organizácie: Pri vinohradoch 224, 831 06 Bratislava
Štatutárny zástupca: Lucia Maníková, predseda združenia
Názov projektu: WORLD DANCE MASTER 2015, Poreč Chorvátsko
Projekt doručený dňa: 25.2.2015
Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: 2.000 € účasť na MS v Poreči Chorvátsko

Tanečný klub H & T pôsobí na území Bratislavy Rače už 17 rokov, v súčasnosti združuje viac ako 90 tanečníkov – deti od 3 rokov, juniorov aj dospelých tanečníkov z Rače, Krasnian a Východného. Klub sa zameriava na širokú škálu moderného tanca – hip hop, show dance, brejk dance, disco, ladies style a nové rozvíjajúce sa štýly, na podporné tanečné štýly sa pri tréningoch zameriava na balet, gymnastiku, akrobáciu.

Opis projektu: Vzhľadom k tomu, že viac ako 95 % tanečníkov klubu a ich rodičia sú obyvateľmi mestskej časti Rača, prínos je v prezentácii mestskej časti Rača na Slovensku i mimo SR, rozvoj telesnej kultúry a športu dotknutej časti obyvateľov, rozširovanie skúseností a rozhladenosti účastníkov súťaže ako dôležitý prvok ich osobnostného rozvoja, motivácia priateľova spolužiakov účastníkov zapájať sa do športových aktivít a účelného využitia voľného času.

Požadovaný účel: náklady na kostýmy

Začiatok projektu: január 2015
Koniec projektu: 20. – 24. mája 2015
Miesto realizácie projektu: Bratislava
Celkový rozpočet projektu: **22.370 €**
Požadovaná výška dotácie: **3.000 €**
Odporúčaná výška dotácie: 900 €
Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača:

Iné zdroje financovania projektu: v roku 2013 suma 2.000 € MS v Chorvátsku

F

Predkladateľ: Hudbou k srdcu, občianske združenie

Sídlo organizácie: Vrbenského 1, 831 53 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. Juraj Školník, CSc.

Názov projektu: Prezentácia mladých račianskych umeleckých talentov

Projekt doručený dňa: 27.2.2015

Vyúčtovanie dotácie za rok 2014: neboli pridelené

Cieľom občianskeho združenia Hudbou k srdcu je podpora vzdelávania, umeleckého rozvoja a prezentácia kultúrnych aktivít prostredníctvom záujmovo-umelekej tvorivosti detí a mládeže v Mestskej časti Bratislava – Rača.

Opis projektu: Zakúpením pomôcok, hudobných nástrojov, tanečných kostýmov a materiálu pre výtvarníkov podporiť novovzniknuté súbory – komorný orchester, spevácky zbor a ďalších žiakov ZUŠ Vrbenského v ich prezentácii na koncertoch, súťažiach a výstavách na území Rače, Bratislavy a v zahraničí.

Požadovaný účel: Zakúpením pomôcok, hudobných nástrojov, tanečných kostýmov a materiálu pre výtvarníkov

Začiatok projektu: apríl 2015

Koniec projektu: september 2015

Miesto realizácie projektu: Bratislava - Rača

Celkový rozpočet projektu: **3.200 €**

Požadovaná výška dotácie: **2.000 €**

Odporúčaná výška dotácie: 900 €

Doteraz poskytnuté dotácie od MČ Rača: 2012 – 660 € úspešná reprezentácia žiakov a pedagógov ZUŠ Vrbenského na medzinárodnej interpretačnej súťaži Anemos v Ríme

2013 – 650 € zakúpenie hudobných nástrojov – violončiel pre novovzniknutý vyučovací predmet

Iné zdroje financovania projektu: ZUŠ Vrbenského 1, Bratislava

5. Stanoviská stálych komisií

Materiál: Návrh na schválenie dotácie v zmysle VZN č. 4/2011 – oblasť kultúry

Komisia	stanovisko	zapracované A/N	zdôvodnenie
Komisia finančná a majetková	<p>odporúča schváliť dotácie:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bratislavské združenie country a dobových tancov Saltarello 400,00 € 2. Vienok 400,00 € 3. Klub železničnej nostalgie 525,00 € 4. ART VILLA RAČA 400,00 € 5. Združenie priateľov tance H & T 900,00 € 6. Hudbou k srdcu 900,00 € 7. Slovenský zväz záhradkárov 200,00 € 8. Kresťanský zbor 200,00 € 9. Dobrovoľný hasičský zbor 100,00 € 10. Občianske združenie Varianty 100,00 € 11. Račiansky vinohradnícky spolok, občianske združenie – presun žiadosti o dotáciu 1.800,00 € na zakúpenie promočného stanu k rozhodnutiu do Komisie výstavby, územného rozvoja, dopravy, životného prostredia a verejného poriadku – odporúča prideliť dotáciu vo výške 1.200 € z rozpočtovaných prostriedkov na oblasť životného prostredia 	A	
		N	Rokovanie Komisie ŽPVÚPaD sa konalo pred týmto zasadnutím dňa 4.3.2015
Komisia školská, kultúrna, športová a pre podporu podnikania a vinohradníctva	<p>odporúča schváliť dotácie:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bratislavské združenie country a dobových tancov Saltarello 400,00 € 2. Vienok 400,00 € 3. Klub železničnej nostalgie 525,00 € 4. ART VILLA RAČA 400,00 € 5. Združenie priateľov tance H & T 900,00 € 6. Hudbou k srdcu 900,00 € 7. Slovenský zväz záhradkárov 200,00 € 8. Kresťanský zbor 200,00 € 9. Dobrovoľný hasičský zbor 100,00 € 10. Občianske združenie Varianty 100,00 € 11. Račiansky vinohradnícky spolok, občianske združenie – presun žiadosti o dotáciu 1.800,00 € na zakúpenie promočného stanu k rozhodnutiu do Komisie výstavby, územného rozvoja, dopravy, životného prostredia a verejného poriadku – odporúča prideliť dotáciu vo výške 1.200 € z rozpočtovaných prostriedkov na oblasť životného prostredia 	A	
		N	Rokovanie Komisie ŽPVÚPaD sa konalo pred týmto zasadnutím dňa 4.3.2015
Komisia životného prostredia, výstavby, územného plánu a dopravy			
Komisia sociálna a bytová			